



Licence. 11/10159

# บริษัท เดชั่น ทริปส์ จำกัด

☎ 080-2579492, 064-9562526, 090-9831759

✉ dationtrips@gmail.com 🌐 www.dationtrips.com

📍 26 ม.1 ถ.พหลโยธิน ต.คลองหนึ่ง อ.คลองหลวง จ.ปทุมธานี 12120

Explore ✈️  
**THE WORLD**  
WITH US





## CHONGQING XINGWEN

ราคาเริ่มต้น **28,999** บาท/ท่าน

เดินทาง : พฤศจิกายน 2569 - เมษายน 2570 **5D4N**



### จงชิง ซิงเหวิน น้ำตกใหญ่ฉือส่วย

- สัมผัสหนึ่งในเส้นทางธรรมชาติที่งดงามและลึกลับที่สุดของจีน
- ชมมรดกโลก ณ อุทยานป่าหินซิงเหวิน
- ล่องเรือดำเทียนจวน พญากษัตริย์ในโลกใต้พิภพ
- เพลิดเพลินไปกับดินเนอร์สุดโรแมนติก ณ งานเลี้ยงเสี้ยวเหยา
- ชมความยิ่งใหญ่ของน้ำตกใหญ่ฉือส่วย
- สือปาคี บันได 18 ชั้น ย่านเมืองเก่าสุดคลาสสิก
- หงหยาดัง อาคารสถาปัตยกรรมจีนโบราณ

อาหารพิเศษ

อาหารประจำวัน



เที่ยวเพลิน  
**ไม่เข้า**  
ร้าน Shop

- ✓ พักโรงแรม 4 ดาว
- ✓ รวมทริปไกด์และพนักงานขับรถ
- ✓ อาหารครบทุกมื้อ
- ✓ รวมบัตรเข้าชมตลอดทริป

# กำหนดการเดินทาง

| วันเดินทาง<br>พฤศจิกายน 2569 - เมษายน 2570 | ราคา (บาท)<br>พักห้องละ 2-3 ท่าน | ราคา (บาท)<br>เด็กอายุตั้งแต่ 2 ปี<br>ไม่เกิน 12 ปี (มีเตียง) | พักเดี่ยว<br>เพิ่ม |
|--------------------------------------------|----------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------|
| 4-8 พฤศจิกายน 2569                         | 28,999                           | 28,999                                                        | 3,500              |
| 5-9 พฤศจิกายน 2569                         | 28,999                           | 28,999                                                        | 3,500              |
| 2-6 ธันวาคม 2569                           | 28,999                           | 28,999                                                        | 3,500              |
| 3-7 ธันวาคม 2569                           | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 5-9 ธันวาคม 2569                           | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 9-13 ธันวาคม 2569                          | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 16-20 ธันวาคม 2569                         | 28,999                           | 28,999                                                        | 3,500              |
| 23-27 ธันวาคม 2569                         | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 30 ธันวาคม 69 - 3 มกราคม 70                | 31,999                           | 31,999                                                        | 3,500              |
| 31 ธันวาคม 69 - 4 มกราคม 70                | 31,999                           | 31,999                                                        | 3,500              |
| 6-10 มกราคม 2570                           | 28,999                           | 28,999                                                        | 3,500              |
| 7-11 มกราคม 2570                           | 28,999                           | 28,999                                                        | 3,500              |
| 13-17 มกราคม 2570                          | 28,999                           | 28,999                                                        | 3,500              |
| 14-18 มกราคม 2570                          | 28,999                           | 28,999                                                        | 3,500              |
| 20-24 มกราคม 2570                          | 28,999                           | 28,999                                                        | 3,500              |
| 21-25 มกราคม 2570                          | 28,999                           | 28,999                                                        | 3,500              |
| 19-23 กุมภาพันธ์ 2570                      | 28,999                           | 28,999                                                        | 3,500              |
| 24-28 กุมภาพันธ์ 2570                      | 28,999                           | 28,999                                                        | 3,500              |
| 3-7 มีนาคม 2570                            | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 4-8 มีนาคม 2570                            | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |

\*\*\* ราคารวมที่พักแล้วและ ไม่เข้าร้านช้อปปิ้ง \*\*\*

## กำหนดการเดินทาง

| วันเดินทาง<br>เมษายน 2569  | ราคา (บาท)<br>พักห้องละ 2-3 ท่าน | ราคา (บาท)<br>เด็กอายุตั้งแต่ 2 ปี<br>ไม่เกิน 12 ปี (มีเตียง) | พักเดี่ยว<br>เพิ่ม |
|----------------------------|----------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------|
| 17-21 มีนาคม 2570          | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 18-22 มีนาคม 2570          | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 24-28 มีนาคม 2570          | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 25-29 มีนาคม 2570          | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 31 มีนาคม - 4 เมษายน 2570  | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 2-6 เมษายน 2570            | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 10-14 เมษายน 2570          | 31,999                           | 31,999                                                        | 3,500              |
| 11-15 เมษายน 2570          | 31,999                           | 31,999                                                        | 3,500              |
| 14-18 เมษายน 2570          | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 21-25 เมษายน 2570          | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 22-26 เมษายน 2570          | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |
| 28 เมษายน - 2 พฤษภาคม 2570 | 29,999                           | 29,999                                                        | 3,500              |

\*\*\* ราคานรวมทิปแล้วและ ไม่เข้าร้านช้อปปิ้ง \*\*\*

## ตารางบิน

BKK •-----✈-----• CKG

ไฟล์ทบิน เวลาออก เวลาถึง

PN6430 12:10 16:25

CKG •-----✈-----• BKK

ไฟล์ทบิน เวลาออก เวลาถึง

PN6429 15:30 17:45

# Xingwen Stone Sea

หินปูนรูปร่างแปลกตา  
ณ อุทยานป่าหินชิงเหวิน

## รายการท่องเที่ยว

| วัน | รายการทัวร์                                                                                     | อาหาร |        |      | โรงแรม                                                                 |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|--------|------|------------------------------------------------------------------------|
|     |                                                                                                 | เช้า  | เที่ยง | เย็น |                                                                        |
| 1   | สนามบินสุวรรณภูมิ - สนามบินฉงชิ่งเจียงเป่ย์ - ลีอปาเกี - เปียร์หั่น                             |       | ✈      | ✓    | HOLIDAY INN EXPRESS<br>CHONGQING<br>YANGJIAPING<br>4 ดาว หรือเทียบเท่า |
| 2   | ฉงชิ่ง - ฉือส่วย - น้ำตกใหญ่ฉือส่วย - ฉือส่วย                                                   | ✓     | ✓      | ✓    | CHISHUI WENCHENG<br>ACADEMY HOTEL<br>5 ดาว หรือเทียบเท่า               |
| 3   | ฉือส่วย - อุทยานป่าหินชิงเหวิน - หินทะเลชิงเหวิน - ถ้ำเทียนฉวน(รวมล่องเรือ+รถอุทยาน) - ชิงเหวิน | ✓     | ✓      | ✓    | HOWARD JOHN<br>HOTEL XINGWEN<br>4 ดาว หรือเทียบเท่า                    |
| 4   | ชิงเหวิน - ฉงชิ่ง - ถนนเจียงฟางเป่ย์ - ตึกตะเกียบ - ค่ายชิงไห่ลว - หงหยาดัง                     | ✓     | ✓      | ✓    | HOLIDAY INN EXPRESS<br>CHONGQING<br>YANGJIAPING<br>4 ดาว หรือเทียบเท่า |
| 5   | ฉงชิ่ง - รถไฟฟ้าทะเลตึก - RAFFLES SQUARE - สนามบินฉงชิ่งเจียงเป่ย์ - สนามบินสุวรรณภูมิ          | ✓     | ✈      |      |                                                                        |

\*\*รายการทัวร์ข้างต้นอาจมีการสลับปรับเปลี่ยนเพื่อความเหมาะสม\*\*

วันแรก สนามบินสุวรรณภูมิ – สนามบินฉงชิ่งเจียงเป๋ย – ลีอปาตี – เบียร์หุ่

101 (-/-/D)

- 09.10 น. พร้อมกันที่สนามบินสุวรรณภูมิ อาคารผู้โดยสารขาออก ชั้น 4 เคาน์เตอร์สายการบินเวสต์แอร์ **WEST AIR (PN)** เจ้าหน้าที่ของบริษัทฯ คอยอำนวยความสะดวกด้านสัมภาระและเอกสารการเดินทางแก่ท่าน **หมายเหตุ :** การจัดที่นั่งของสายการบิน ไม่สามารถเลือกที่นั่งล่วงหน้าได้ อาจจะไม่ได้ที่นั่งติดกัน ซึ่งเป็นไปตามการจัดการและเงื่อนไขของสายการบิน **\*\*เคาน์เตอร์เช็คอินปิดบริการก่อนเวลาเครื่องออก 60 นาที และไม่มีประกาศเตือนผู้โดยสารขึ้นเครื่อง ดังนั้นผู้โดยสารจำเป็นต้องพร้อม ณ ประตูขึ้นเครื่องก่อนเวลาเครื่องออกอย่างน้อย 45 นาที**
- 12.10 น. ออกเดินทางสู่ฉงชิ่ง โดยเที่ยวบินที่ **PN 6430**
- 16.25 น. เดินทางถึง **สนามบินนานาชาติฉงชิ่งเจียงเป๋ย** (เวลาท้องถิ่นเร็วกว่าประเทศไทย 1 ชั่วโมง) ผ่านพิธีการศุลกากรและรับกระเป๋าสัมภาระเรียบร้อยแล้ว
- นำท่านเดินทางไปยัง **ลีอปาตี** หรือ **บันได 18 ชั้น** คือย่านเมืองเก่าและถนนคนเดินที่มีเสน่ห์ในฉงชิ่ง ซึ่งเป็นพื้นที่ที่ผสมผสานสถาปัตยกรรมจีนดั้งเดิม บ้านไม้เก่าแก่ กับความทันสมัย มีบันไดหินที่ลดหลั่นตามเนินเขาเชื่อมระหว่างโซนต่างๆ ปัจจุบันเป็นแหล่งท่องเที่ยวที่คึกคัก มีร้านอาหารท้องถิ่น (โดยเฉพาะหมาล่าและหม้อไฟ) ร้านกาแฟ ร้านขายของที่ระลึก และมุมถ่ายรูปสวยงามเหมาะกับการเดินเล่นชมบรรยากาศย้อนยุค



นำท่านแวะ **เบียร์หุ่** หรือ **เทรเตอร์เบียร์** คือตู้กดเบียร์สดและเครื่องดื่มสไตส์คราฟต์สุดฮิตในเมืองฉงชิ่ง ประเทศจีน โดยมีกิมมิกคือราคาเบียร์แต่ละชนิดจะปรับขึ้น-ลงแบบเรียลไทม์เหมือนตลาดหุ้น (ปรับราคาใหม่ทุกๆ 10 นาที) หากเบียร์



ตัวไหนขายดีราคาจะพุ่งสูงขึ้น ในขณะที่เปียร์ที่คนสั่งน้อยราคาจะลดลง

ค่ำ

🍽️ บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

ที่พัก **HOLIDAY INN EXPRESS CHONGQING YANGJIAPING** ระดับ 4 ดาวหรือเทียบเท่า



วันที่สอง

ฉงชิ่ง - ฉือส่วย - น้ำตกใหญ่ฉือส่วย - ฉือส่วย

🍽️ (B/L/D)

เช้า

🍽️ บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **เมืองฉือส่วย** (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 3 ชั่วโมง) ตั้งอยู่ทางเหนือของมณฑลกุ้ยโจว เป็นเมืองธรรมชาติและเมืองประวัติศาสตร์ที่ฉายฉายาว่า “เมืองพันน้ำตก”

กลางวัน

🍽️ บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

นำท่านเดินทางไปยัง **น้ำตกใหญ่ฉือส่วย** ตั้งอยู่ทางตอนใต้ของเมืองฉือส่วย บนต้นน้ำของแม่น้ำเฟิงซี จุดน่าสนใจอันเป็นเอกลักษณ์คือความยิ่งใหญ่ในฐานะน้ำตกบนภูมิประเทศหินทรายสีแดงหรือดินเซีย ที่ใหญ่ที่สุดในประเทศจีน ด้วยความสูง 76 เมตร และกว้าง 80 เมตร มวลน้ำมหาศาลจะไหลบ่าทั้งตัวลงจากหน้าผาสีแดงเข้มตัดกับฟองคลื่นสีขาวบริสุทธิ์ ไฮไลต์ที่ห้ามพลาดคือการเดินลัดเลาะเข้าไปชมวิวยภายใน ถ้าม่านน้ำ หลังสายน้ำตกเพื่อสัมผัสละอองน้ำเย็นฉ่ำ ในส่วนของประวัติศาสตร์ ทัศนียภาพแห่งนี้ถูกค้นพบและเป็นที่รู้จักของคนท้องถิ่นมาอย่างยาวนานก่อนจะพัฒนาเป็นสถานที่ท่องเที่ยวระดับโลก



ค่ำ

นำท่านเดินทางกลับ **ฉือส่วย** (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 1 ชั่วโมง)

🍽️ บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

ที่พัก **CHISHUI WENCHENG ACADEMY HOTEL** ระดับ 4 ดาวหรือเทียบเท่า



วันที่สาม

**ฉือส่วย - อุทยานป่าหินชิงเหวิน - หินทะเลชิงเหวิน - ถ้ำเทียนฉวน(รวมล่องเรือ+รถอุทยาน) - ชิงเหวิน**

🍽️ (B/L/D)

เช้า

🍽️ บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **ชิงเหวิน** (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2 ชั่วโมง 30 นาที) อำเภอขนาดเล็กที่ตั้งอยู่ทางตอนใต้ของเมืองอู่ปิ่น เนื่องจากเป็นที่ตั้งของอุทยานธรณีวิทยาโลกที่มีความมหัศจรรย์ทางธรรมชาติอันยิ่งใหญ่ ทั้งป่าหิน ทะเลหิน หลุมยุบยักษ์ และถ้ำใต้ดินขนาดมหึมาที่งดงามระดับโลก

กลางวัน

🍽️ บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

นำท่านเดินทางไปยัง **อุทยานป่าหินชิงเหวิน** มรดกโลกทางธรณีวิทยาที่มีพื้นที่ขนาดใหญ่เลยได้รับการยอมรับว่าเป็นหนึ่งในต้นกำเนิดของอุทยานธรณีวิทยาป่าหินในประเทศจีน จุดเด่นคือการสะท้อนถึงวิวัฒนาการทางธรณีวิทยา ที่มีอายุมากกว่า 500 ล้านปี มีความสำคัญทั้งในเชิงวิทยาศาสตร์และการท่องเที่ยว ภูมิทัศน์โดยรอบถูกโอบล้อมด้วยภูเขาและหน้าผาสูงชัน สลับซับซ้อน พื้นผิวโลกเต็มไปด้วยหินปูนรูปร่างแปลกตาที่เกิดจากการกัดเซาะของน้ำและลม

นำท่านชม **หินทะเลชิงเหวิน** ตั้งอยู่ในพื้นที่เขตอุทยานป่าหินชิงเหวิน หินปูนที่นี้รูปร่างแปลกตามีสีเทาดำ ลักษณะสูงตระหง่าน โผล่ขึ้นมาจากพื้นดิน มองดูคล้ายกับคลื่นยักษ์ในมหาสมุทรที่แข็งตัวจนกลายเป็นหิน อีกทั้งยังมีลวดลายเป็นชั้นคลื่นจากการกัดเซาะของธรรมชาตินับล้านปี ให้บรรยากาศเหมือนอยู่บนดาวดวงอื่น พื้นที่แห่งนี้เคยเป็นทะเลโบราณเมื่อราว 250-490 ล้านปีก่อน แต่ต่อมาเกิดการเคลื่อนตัวของเปลือกโลกและการกัดเซาะทางเคมีจนกลายเป็นภูมิทัศน์ที่งดงามแปลกตา



นำท่านล่องเรือ **ถ้ำเทียนฉวน** สัมผัสความลึกลับของเพดานถ้ำและหินย้อยอันวิจิตรตระการตา ถือเป็นการปิดท้ายการผจญภัยในโลกใต้พิภพที่ซ่อนตัวอยู่ใต้ป่าหินซึ่งเหวหินขนาดมหึมา มีความยาวหลายกิโลเมตรและแบ่งออกเป็นโถงถ้ำขนาดใหญ่หลายชั้น จุดน่าสนใจคือความตระการตาของหินงอกหินย้อย รูปร่างแปลกตาที่สะท้อนแสงไฟหลากสีสลับ รวมถึงช่องแสงธรรมชาติจากด้านบนถ้ำที่ส่องลงมาตั้งประตูสู่สวรรค์ ประวัติของถ้ำแห่งนี้เชื่อมโยงกับการเป็นที่หลบภัยโบราณของชนเผ่าพื้นเมืองและกองทัพในอดีต



คำ

๓๐๑ บริการอาหารค่ำสุดพิเศษ ณ งานเลี้ยงเสี้ยวเหยา

**งานเลี้ยงเสี้ยวเหยา** ดินเนอร์สุดหรูสไตล์จีนโบราณแบบ ที่จัดขึ้นภายใน ถ้ำเทียนฉวน ให้ความรู้สึกเหมือนหลุดเข้าไปในโลกใต้พิภพ พร้อมโชว์การแสดงวิทย์ายุทธสุดผาดโผนท่ามกลางหมอกควันและแสงสี อีกทั้งยังมีการแสดงวิทย์ายุทธสุดผาดโผนท่ามกลางหมอกควันและแสงสีที่สะท้อนกับผนังถ้ำ สอดแทรกการร่ำรวยและเรื่องราววัฒนธรรมของชนเผ่าม้งและเผ่าป้อ



ที่พัก **HOWARD JOHN HOTEL XINGWEN** ระดับ 4 ดาวหรือเทียบเท่า



**วันที่ 1**      **ชิงเหวิน - ฉงชิ่ง - ถนนเจียงฟางเป่ย์ - ตึกตะเกียบ - คู่ชิงโหลว - หงหยาดัง**  
**🍽️ (B/L/D)**

**เช้า**      🍽️ บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม  
 นำท่านเดินทางกลับ **ฉงชิ่ง** (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 4 ชั่วโมง)

**กลางวัน**      🍽️ บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร  
 นำท่านไปยัง **ถนนคนเดินเจียงฟางเป่ย์** ตั้งอยู่บริเวณอนุสาวรีย์ปลดแอก ซึ่งสร้างขึ้นเพื่อรำลึกถึงชัยชนะในการทำสงครามกับญี่ปุ่น ปัจจุบันกลายเป็นศูนย์กลางทางการค้าขนาดใหญ่ใจกลางเมือง เต็มไปด้วยร้านค้า กว่า 3,000 ร้านอาหาร ช้อปปิ้งมอลล์ขนาดใหญ่



นำท่านเดินชมและถ่ายภาพ **ตึกตะเกียบ** เป็นแลนด์มาร์กศิลปะสุดล้ำใจกลางย่านเจียฟางเป่ย์ โดดเด่นด้วยดีไซน์คานสีแดง-ดำ สานกันคล้ายตะเกียบไขว้กันอย่างมีมิติ เป็นจุดถ่ายรูปเช็กอินยอดนิยมที่สวยแปลกตา ตึกแลนด์มาร์กสุดโดดเด่นและแปลกตาของเมืองฉงชิ่ง



นำท่านเดินทางไปยัง **คุ้ยชิงโหลว** อาคารที่สร้างอยู่บนเนินเขา เมื่อเดินจากทางเข้าที่เป็นเหมือนชั้น 1 แต่เดินข้ามสะพานลอยไปจะกลายเป็นชั้นสูงของอีกอาคาร ทำให้รู้สึกเหมือนอยู่ในตึก 22 ชั้น และเป็นสัญลักษณ์ของความเป็น "มหานคร 3 มิติ" ซึ่งมีทั้งสถาปัตยกรรมจินโบราณผสมผสานกับความทันสมัย เป็นอีกจุดถ่ายรูปยอดเยี่ยมของนักท่องเที่ยว



ค่ำ

📌 บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร !!เมนูพิเศษ สุกี้หม่า

จากนั้นนำท่านเดินทางไปที่เที่ยวชม **หงหยาดัง** หมู่อาคารสถาปัตยกรรมจีนโบราณ 11 ชั้น สร้างอยู่บนหน้าผาริมแม่น้ำเจียงหลิง มีเสน่ห์โดดเด่นยามค่ำคืนเมื่อเปิดไฟสว่างไสวคล้ายเมืองในเทพนิยาย ทำให้เป็นจุดชมวิว ถ่ายรูป และแหล่งรวมร้านค้า ร้านอาหาร และของฝาก ที่ผสมผสานวัฒนธรรมเก่าแก่เข้ากับคามทันสมัยอย่างลงตัวหลายคนเชื่อว่าคล้ายฉากในภาพยนตร์อนิเมะเรื่อง Spirited Away



ที่พัก **HOLIDAY INN EXPRESS CHONGQING YANGJIAPING** ระดับ 4 ดาวหรือเทียบเท่า



วันที่ห้า

ฉงชิ่ง - รถไฟฟ้าทะลุติ๊ก - ลีอปาตี - เปียร์หั่น - **RAFFLES SQUARE** - สนามบินฉงชิ่งเจียงเป่ย์ - สนามบินสุวรรณภูมิ

📌 (B/L/-)

เช้า

📌 บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางไปที่ชม **รถไฟฟ้าทะลุติ๊ก** ที่โด่งดังคือที่สถานี **หลี่จื่อปา** เป็นภาพที่รถไฟฟ้ารางเบาวิ่งทะลุผ่านกลางตึกอพาร์ทเมนต์สูง 19 ชั้น ราวกับเป็นอุโมงค์ลอดตึก เป็นความมหัศจรรย์ทาง

วิศวกรรมที่เกิดจากการวางผังเมืองที่ซับซ้อน ทำให้รถไฟต้องวิ่งผ่านอาคาร แทนการเวนคืนที่ดิน กลายเป็นความตื่นตาตื่นใจให้กับนักท่องเที่ยว



นำท่านเดินทางไปยัง **ลือปาตี** หรือ **บันได 18 ชั้น** คือย่านเมืองเก่าและถนนคนเดินที่มีเสน่ห์ในฉงชิ่ง เป็นพื้นที่ที่ผสมผสานสถาปัตยกรรมจีนดั้งเดิม บ้านไม้เก่าแก่ กับความทันสมัย มีบันไดหินที่ลดหลั่นตามเนินเขาเชื่อมระหว่างโซนต่างๆ ปัจจุบันเป็นแหล่งท่องเที่ยวที่คึกคัก มีร้านอาหารท้องถิ่น (โดยเฉพาะหมาล่าและหม้อไฟ) ร้านกาแฟ ร้านขายของที่ระลึก และมุมถ่ายรูปสวยงาม เหมาะกับการเดินเล่นชมบรรยากาศย้อนยุค



นำท่านเดินทางไปยัง **RAFFLES SQUARE** หนึ่งในโครงการลงทุนที่ใหญ่ที่สุดของนักลงทุนสิงคโปร์ในจีน อาคารนี้ออกแบบโดยสถาปนิกชื่อดังระดับโลก Moshe Safdie และกลายเป็นหนึ่งในแลนด์มาร์กใหม่ของฉงชิ่ง โครงการประกอบด้วยกลุ่มอาคาร 8 ตึกดีไซน์คล้ายเรือใบเชื่อมกันด้วยสะพานลอยฟ้าสุดอลังการ มีทั้งห้างสรรพสินค้า, โรงแรม, และเป็นหนึ่งในศูนย์การค้าระดับไฮเอนด์ของฉงชิ่ง มีแบรนด์หรูหลายแบรนด์และร้านอาหารมากมาย



โดยสามารถเพลิดเพลินกับอาหารพร้อมชมวิวน้ำทะเลสีเจียก และมีจุดชมวิว Crystal Skybridge ณ ความสูง 250 เมตร (ไม่รวมค่าบัตรขึ้นชม) ที่สามารถชมวิว 360 องศา

กลางวัน

🕒 บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

...หลังทานอาหารกลางวันนำท่านไปยังสนามบิน

15.30 น. ออกเดินทางกลับโดยเที่ยวบินที่ **PN 6429**

17.45 น. เดินทางถึงสนามบินสุวรรณภูมิกรุงเทพฯ โดยสวัสดิภาพ

\*\*\*\*\*

## CHONGQING XINGWEN

ฉงชิ่ง ชิงเหวิน น้ำตกใหญ่ฉือส่วย 5 วัน 4 คืน

สายการบินเวสต์แอร์ (PN)



## อัตรานี้รวม

ค่าตัวเครื่องบิน เส้นทาง  
กรุงเทพฯ-ฉะเชิง-กรุงเทพฯ



กระเป๋าสัมภาระ 1 ใบน้ำหนักไม่เกิน



กระเป๋าถือขึ้นเครื่องบิน 1 ใบ  
น้ำหนักไม่เกิน 7 กก.

ค่าโรงแรมที่พักตามรายการ พักห้องละ 2-3 ท่าน



TWIN BED  
เตียงคู่



DOUBLE BED  
เตียงเดี่ยว



เตียงเสริม

TWIN+Extra  
Bed

หรือ



เตียงเสริม

\*\*ห้อง TWIN+Extra Bed ขึ้นอยู่กับการจัดการแต่โรงแรม\*\*



ค่าอาหารที่ระบุในรายการ  
(สงวนสิทธิ์ในการสลับมือ  
หรือเปลี่ยนแปลงเมนูตามสถานการณ์)



ค่าประกันภัยอุบัติเหตุ  
ระหว่างการเดินทาง วงเงิน 1 ล้านบาท  
(เงื่อนไขเป็นไปตามกรมธรรม์)



ค่าธรรมเนียมเข้าชมสถานที่ตามที่ระบุ

ค่าน้ำดื่มบนรถวันละ 1 ขวด/ท่าน



ค่าทิปไกด์ท้องถิ่น, คนขับรถ และหัวหน้าทัวร์



ค่ารถโค้ชนำเที่ยวตามที่ระบุในรายการ



บริษัท ประกันภัยไทยวัฒน์ จำกัด (มหาชน) สำนักงานใหญ่  
71 ถนนติวานนท์ แขวงสามเสนใน เขตพญาไท กรุงเทพฯ 10400  
โทร. 02-6960800 แฟกซ์ 02-6960808  
THAIWAT INSURANCE PCL  
71 Din Daeng Road, Sam Sen Nai, Phaya Thai, Bangkok 10400

ข้อตกลงการขอเอาประกันภัยอุบัติเหตุเดินทาง  
สำหรับธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์  
แผนประกันภัย ทรรษา



แผนประกันภัย

**ทรรษา 25**

### ข้อตกลงคุ้มครอง (Insuring Agreement)

ไม่จำกัดอายุผู้ทำประกันภัย (No age limit)

จำนวนเงินเอาประกันภัย (บาท)  
Sum Insured (Bht.)

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| 1. เสียชีวิต สูญเสียอวัยวะ สายตา หรือทุพพลภาพถาวรสิ้นเชิง อ.บ.1 ต่อคน<br>P.A.1: Loss of life, dismemberment, loss of sight or total permanent disability per person                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 1,000,000           |
| 2. การรักษาพยาบาลต่ออุบัติเหตุแต่ละครั้ง ต่อคนหรือต่อระยะเวลาการเดินทาง คุ้มครองไม่เกิน<br>Medical expenses due to accident, limit per person and per period of insurance                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 500,000             |
| 2.1 การเคลื่อนย้ายผู้ป่วยกลับภูมิลำเนา หรือสถานพยาบาลจากกรณีอุบัติเหตุ การเดินทาง<br>กลับประเทศหรือโรงพยาบาลที่เหมาะสมในประเทศ รวมถึงการเดินทางด้วยรถพยาบาลจากจุดเกิดเหตุ<br>ไปยังสถานพยาบาลขณะอยู่ในต่างประเทศ (รวมอยู่ในค่ารักษาพยาบาล ข้อ 2.)<br>Evacuation expense from injury, return transport of insured to residence or<br>to suitable hospital closest to residence, incl. appropriate car ambulance from event<br>place to hospital (included in no.2 sum insured)       | 100,000             |
| 2.2 การรักษาพยาบาลอันเนื่องมาจากการก่อการร้าย ต่ออุบัติเหตุแต่ละครั้ง ต่อคนหรือต่อระยะ<br>เวลาการเดินทาง (รวมอยู่ในค่ารักษาพยาบาล ข้อ 2.)<br>Medical Expenses due to Act of Terrorism, limit per person and per period of<br>insurance, (included in no.2 sum insured)                                                                                                                                                                                                             | 30,000              |
| 2.3 คุ้มครองพิเศษ ค่ารักษาพยาบาลจาก อุบัติเหตุจากการเล่นสกี, การดำน้ำ (snorkeling),<br>ผู้โดยสารเรือเร็ว, บานานาโบท, เจ็ตสกี, เรือลากร่มและชีวจังก์เกอร์ ต่ออุบัติเหตุแต่ละครั้งต่อคนหรือต่อ<br>ระยะเวลาการเดินทาง (รวมอยู่ในค่ารักษาพยาบาล ข้อ 2.)<br>Special coverage : Medical expenses arising from accident from skiing,<br>snorkeling, speed boat, banana boat, jet ski, parasailing (pulled by speed boat), sea walker,<br>per each accident (included in no.2 sum insured) | คุ้มครอง<br>Covered |
| 3. ค่าใช้จ่ายในการขนส่งศพกลับภูมิลำเนา คุ้มครองไม่เกิน<br>Repatriation expense for mortal remains                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 100,000             |
| 4. อาหารเป็นพิษ คุ้มครองไม่เกิน<br>Food poisoning                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 100,000             |
| 5. ชดเชยรายได้รายวันในกรณีเข้ารับรักษาพยาบาลผู้ป่วยในจากอุบัติเหตุในประเทศและต่างประเทศต่อวัน (สูงสุด 30 วัน)<br>Hospitalization benefit from injury - domestic and outbound per day (max 30 days)                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 800                 |

**\*\*หากลูกค้าสนใจซื้อประกันสุขภาพเพิ่มเติมสามารถติดต่อสอบถามได้ที่เจ้าหน้าที่\*\***



**อัตรานี้ไม่รวม**

ค่าใช้จ่ายส่วนตัว เช่น อาหารและเครื่องดื่มที่สั่ง  
เพิ่มพิเศษ, โทรศัพท์, โทรสาร, อินเทอร์เน็ต,  
มินิบาร์และอื่นๆที่ไม่ได้ระบุในรายการ

ค่าใช้จ่ายอันเกิดจากความล่าช้าของสายการบิน,  
อุบัติเหตุทางธรรมชาติ, การประท้วง, การก่อการจลาจล,  
การนัดหยุดงาน, ซึ่งอยู่นเหนือความควบคุมของบริษัท

ค่าภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% และ ภาษีบริการ 3%(กรณีนิติบุคคล)

ค่าส่วนต่างน้ำหนักกระเป๋าสัมภาระเกิน 20 กก.

ค่าใช้จ่ายอันเกิดจากการถูกปฏิเสธไม่ให้ออก และ  
เข้าเมืองจากเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมือง  
เจ้าหน้าที่กรมแรงงานทั้งในประเทศไทย และต่างประเทศ  
ซึ่งอยู่นเหนือความควบคุมของบริษัท



## เงื่อนไขการจอง

1. กรุณาวางเงินมัดจำท่านละ 10,000 บาท / 15,000 บาท (ช่วงเทศกาล) ภายใน 3 วันหลังการจอง
2. ค่าทัวร์ส่วนที่เหลือชำระ 30 วันก่อนเดินทาง (นับรวมวันเสาร์และวันอาทิตย์)
3. กรณีจองน้อยกว่าวันเดินทาง 30 วัน บริษัท ขอสงวนสิทธิ์เก็บค่าทัวร์เต็มจำนวนในวันที่จองเท่านั้น
4. กรณีที่ท่านชำระค่าทัวร์ทั้งหมดแล้ว หรือบางส่วนบริษัท ถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขและข้อตกลงต่างที่ได้ระบุไว้ทั้งหมดนี้แล้ว



## เงื่อนไขการยกเลิกการเดินทาง

ตามประกาศคณะกรรมการธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์  
เรื่อง หลักเกณฑ์เกี่ยวกับกำหนดอัตราการจ่ายเงิน ค่าบริการคืนให้แก่นักท่องเที่ยว พ.ศ. 2563

1. แจ้งยกเลิกก่อนการเดินทางล่วงหน้า 30 วันขึ้นไป (นับรวมเสาร์-อาทิตย์) ก่อนวันนำเที่ยว คืนเงินทั้งหมดที่เหลือหลังหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง เช่นค่าวีซ่า ค่ามัดจำบัตรโดยสารของสายการบิน และค่าใช้จ่ายที่จำเป็นอื่นๆ
2. แจ้งยกเลิกก่อนการเดินทาง 15-29 วันก่อนวันนำเที่ยว คืนเงิน 50 % ของค่าทัวร์ หลังหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง
3. แจ้งยกเลิกก่อนการเดินทาง 0-14 วัน ก่อนวันนำเที่ยว ขอสงวนสิทธิ์ ไม่คืนเงินค่าทัวร์ทั้งหมด
4. แจ้งยกเลิกในกรณีที่ท่านชำระเงินผ่านบัตรเครดิตเข้ามา จะไม่สามารถยกเลิกทัวร์ได้ แต่จะเก็บไว้ในรูปแบบเครดิต ซึ่งท่านสามารถนำเครดิตนี้ไปใช้ในการซื้อทัวร์ครั้งถัดไปกับทางบริษัท
5. การยกเลิกการเดินทาง ผู้จองต้องแจ้งเป็นลายลักษณ์อักษรเข้ามาทางอีเมลล์ หรือ ช่องทางการติดต่อของบริษัท



## เงื่อนไขการออกเดินทาง

1. คณะเดินทางจำเป็นต้องมีขั้นต่ำ 15 ท่าน หากต่ำกว่ากำหนด คณะจะไม่สามารถเดินทางได้ แต่หากผู้เดินทางทุกท่านยินดีที่จะชำระค่าบริการเพิ่มเพื่อให้คณะออกเดินทางได้ ทางบริษัทยินดีที่จะประสานงาน เพื่อให้ทุกท่านเดินทางตามความประสงค์ต่อไป และทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการงดออกเดินทาง หรือ เลื่อนการเดินทางไปในพีเรียดวันอื่นต่อไป โดยทางบริษัทฯ จะแจ้งให้ท่านทราบล่วงหน้าอย่างน้อย 10 วันก่อนเดินทางเพื่อวางแผนการเดินทางใหม่อีกครั้ง ทั้งนี้ กรุณาอย่าเพิ่งคอนเฟิร์มผลงาน สอบถามเจ้าหน้าที่ทุกครั้ง ก่อนทำการออกตัว เพื่อยืนยันว่าทัวร์คณะที่ท่านจองไว้สามารถออกเดินทางได้หรือไม่ หากท่านออกบัตรโดยสารโดยไม่ได้รับการยืนยันจากบริษัทฯ แล้วปรากฏว่าทัวร์คณะนั้นยกเลิก หรือสายการบินเปลี่ยนแปลงเวลาบิน และเที่ยวบิน บริษัทฯ ไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายใดๆ เพราะถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขดังกล่าวแล้ว
2. บริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเก็บค่าใช้จ่ายทั้งหมด กรณีที่ท่านยกเลิกการเดินทางและมีผลให้คณะเดินทางไม่ครบตามจำนวนที่บริษัทฯ กำหนดไว้ (15 ท่าน) เนื่องจากเกิดความเสียหายต่อทางบริษัท และผู้เดินทางคนอื่นๆ ในคณะเดียวกัน บริษัทฯ ต้องนำไปชำระค่าเสียหายต่างๆจากการยกเลิกของท่าน



## เงื่อนไขอื่นๆ

- 1.เมื่อท่านตกลงชำระเงินมัดจำหรือค่าทัวร์ทั้งหมดกับทางบริษัทฯ แล้วทางบริษัทฯจะถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขและข้อตกลงต่างๆ ทั้งหมด
- 2.รายการและราคาสามารถเปลี่ยนแปลงได้ตามเหมาะสมโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้าขึ้นอยู่กับประกาศเปลี่ยนแปลงราคาของสายการบินและอัตราแลกเปลี่ยน
- 3.หากท่านถูกปฏิเสธการเข้า – ออกเมืองด้วยเหตุผลทางการเมือง หรือเหตุผลใดๆก็ตาม ซึ่งอยู่นอกเหนือความรับผิดชอบของบริษัทฯ บริษัทฯไม่คืนเงิน และไม่มีการจ่ายค่าชดเชยให้แก่ท่าน ไม่ว่ากรณีใดๆ (ไม่ว่าทั้งหมดหรือบางส่วน) รวมทั้งเหตุผลพิเศษ เช่น ภัยธรรมชาติต่างๆ การนัดหยุดงาน, การสไตรค์, ปัญหาอันเนื่องมาจากสุขภาพส่วนบุคคล, ปัญหาความล่าช้าของสายการบิน, การยกเลิกเที่ยวบินหรือการเปลี่ยนแปลงเที่ยวบินอันเนื่องมาจากสายการบิน
- 4.ค่าบริการที่ท่านชำระเป็นการชำระแบบเหมาขาด และบริษัทได้ชำระให้กับตัวแทนแต่ละแห่งแบบเหมาขาดเช่นกัน หากท่านมีได้ท่องเที่ยวตามรายการ หรือไม่ใช่บริการส่วนหนึ่งส่วนใด ท่านจะขอค่าบริการคืนไม่ได้
- 5.กรุ๊ปที่เดินทางช่วงหน้าเทศกาลที่ต้องการันตีมัดจำกับสายการบิน หรือผ่านตัวแทนทั้งในและต่างประเทศ รวมไปถึงเที่ยวบินพิเศษ Charter flight, Extra flight จะไม่มีการคืนเงินมัดจำหรือเงินค่าทัวร์ทั้งหมด
- 6.สำหรับท่านที่จะออกตัวเครื่องบินภายในประเทศ, ตู้รถไฟ, ตู้รถทัวร์ กรุณาสอบถามเจ้าหน้าที่ทุกครั้งก่อนทำการออกตัว เพื่อยืนยันว่าท่านจะสามารถออกเดินทางได้หรือไม่ หรือสายการบินมีการปรับเปลี่ยนเที่ยวบิน หรือเวลาบินหรือไม่ หากท่านออกบัตรโดยสารโดยไม่ได้รับการยืนยันจากบริษัทฯ แล้วปรากฏว่าท่านร่นยกเลิก หรือสายการบินเปลี่ยนแปลงเวลาบิน และเที่ยวบิน บริษัทฯไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายใดๆ เพราะถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขดังกล่าวแล้ว
- 7.กรุณาตรวจสอบพาสปอร์ตของท่านก่อนออกเดินทางทุกครั้งว่า หนังสือเดินทางต้องไม่มีการชำรุด เปียกน้ำ การขีดเขียนรูปต่างๆ หรือมีตราประทับลวดลายการ์ตูน ที่ไม่ใช่การประทับตราอย่างเป็นทางการของประเทศนั้นๆ หากเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมืองปฏิเสธการเข้าหรือ ออกเมืองของท่าน ทางบริษัทฯไม่รับผิดชอบใดๆทั้งสิ้น
- 8.กรณีที่มิ “คดีความ” ที่ไม่อนุญาตให้เดินทางออกนอกประเทศได้กรุณาตรวจสอบก่อนการจองทัวร์ว่าท่านสามารถเดินทางออกประเทศได้หรือไม่ ซึ่งเป็นสิ่งที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของบริษัทฯ ถ้าไม่สามารถเดินทางได้ทางบริษัทฯไม่ขอรับผิดชอบใดๆทั้งสิ้น
- 9.กรณีหญิงตั้งครรภ์ เดินทาง ท่านต้องมีใบรับรองแพทย์ระบุชัดเจนว่าสามารถเดินทางออกนอกประเทศได้ รวมถึงอายุครรภ์ที่ชัดเจนซึ่งเป็นสิ่งที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของบริษัทฯ ทางบริษัทฯไม่ขอรับผิดชอบใดๆทั้งสิ้น

## ข้อมูลเพิ่มเติมเรื่องตั๋วเครื่องบิน



- 1.ในการเดินทางเป็นหมู่คณะ ผู้โดยสารจะต้องเดินทางไป-กลับพร้อมกัน หากต้องการเปลี่ยนวันเดินทางกลับ ท่านจะต้องชำระค่าใช้จ่ายส่วนต่างที่สายการบิน และบริษัททัวร์เรียกเก็บ
- 2.การจัดที่นั่งของกรุ๊ป เป็นไปโดยสายการบินเป็นผู้กำหนด ซึ่งทางบริษัทฯ ไม่สามารถเข้าไปแทรกแซงได้
- 3.ในกรณียกเลิกการเดินทาง และได้ดำเนินการ ออกตั๋วเครื่องบินไปแล้ว (กรณีที่ตัวสามารถทำ REFUND ได้) ผู้เดินทางต้องรอ REFUND ตามระบบของสายการบินเท่านั้น

## ข้อมูลเพิ่มเติมเรื่องโรงแรมที่พัก



- 1.เนื่องจากการวางแผนห้องพักของแต่ละโรงแรมแตกต่างกัน จึงอาจทำให้ห้องพักแบบห้องเดี่ยว (Double Bed) และห้องคู่ (Twin Bed) และห้องพักแบบ 3 ท่าน (Twin+Extra Bed) ห้องพักอาจจะไม่ติดกัน
- 2.กรณีที่จัดงานจัดประชุมนานาชาติ (Trade Fair) หรือเทศกาล เป็นผลให้ค่าโรงแรมสูงขึ้นมากและห้องพักอาจเต็ม บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการ ปรับเปลี่ยนเพื่อให้เกิดความเหมาะสม

## การเดินทางเป็นครอบครัว



·หากท่านเดินทางเป็นครอบครัวใหญ่ หรือเดินทางพร้อมสมาชิกในครอบครัวที่ต้องได้รับการดูแลเป็นพิเศษ (Wheelchair), เด็ก, และผู้สูงอายุ มีโรคประจำตัว ไม่สะดวกในการเดินทางท่องเที่ยวติดต่อกัน ท่านและครอบครัวต้องให้การดูแลสมาชิกภายในครอบครัวของท่านเอง เนื่องจากการเดินทางเป็นหมู่คณะ หัวหน้าทัวร์มีความจำเป็นต้องดูแลคณะทัวร์ทั้งหมด

## ความรับผิดชอบ

·บริษัทเป็นเพียงตัวแทนการท่องเที่ยว สายการบินและตัวแทนการท่องเที่ยวในต่างประเทศซึ่งไม่อาจรับผิดชอบต่อความเสียหายต่างๆ ที่อยู่เหนือการควบคุมของเจ้าหน้าที่บริษัทฯ อาทิ การนัดหยุดงาน การจลาจล เปลี่ยนแปลงเที่ยวบินหรือกำหนดเวลาในตารางบิน ภัยธรรมชาติ ฯลฯหรือค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมที่เกิดขึ้น ทั้งทางตรง หรือทางอ้อม เช่น การเจ็บป่วย การถูกทำร้าย การสูญหาย ความล่าช้า หรือ จากอุบัติเหตุต่างๆ ฯลฯ หรือต่อการตอบปฏิเสธการเข้าและออกเมืองของเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าหรือออกเมือง อันเนื่องมาจากมีสิ่งผิดกฎหมาย หรือเอกสารการเดินทางไม่ถูกต้อง หรือการถูกปฏิเสธในกรณีอื่นๆ